

# Ο ΝΟΥΜΑΣ

ΧΡΟΝΙΑ Ι.

ΑΘΗΝΑ, ΣΑΒΑΤΟ, 3 ΤΟΥ ΝΟΕΒΡΗ 1912

ΑΡΙΘΜΟΣ 493

ΕΝΑΣ ΛΑΟΣ ΥΨΩΝΕΤΑΙ ΑΜΑ ΔΕΙΞΗ  
ΠΩΣ ΔΕ ΦΟΒΑΤΑΙ ΤΗΝ ΑΛΗΘΕΙΑ·

ΨΥΧΑΡΗΣ

## ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

- Κ. ΘΕΟΤΟΚΗΣ. Ή τιμή και τὸ χρῆμα (συνέχεια).  
ΝΑΠΟΛΕΩΝ ΛΑΠΑΘΙΩΤΗΣ. Stabat mater dolorosa.  
ΤΑΚΗΣ ΜΠΑΡΛΑΣ. Ἐλλάδα—Ρωμιοσύνη.  
ΚΩΣΤΗΣ ΠΑΛΑΜΑΣ. Ο πόλεμος και ἡ ποίηση.  
ΑΙΓΑΛΕΟΣ ΡΩΜΑΙΟΣ. Στὸν ἐλευθερωτὴν Διάδοχο Κωσταντῖνο.  
Δ. Π. ΤΑΓΚΟΠΟΥΛΟΣ. Φυγοπόλεμος.  
ΕΠΙΘΕΩΡΙΣΗ.

## ΕΛΛΑΣΔΑ·ΡΩΜΙΟΣΥΝΗ

Διθυραμβικὴ Μπαλλάντα

Σκοτύδια κι' ἀλυσσίδες... και νεκρώνει  
Ἡ δόξα τῶν προγόνων—μαῦρα χρόνια!...  
Σάμπως βραχνᾶς και μάισσα ποὺ μαργώνει,  
Ἡ Ἐλλάδα ἡ ἀβασίλευτη, ἡ αἰώνια,  
Χλωμὸς Φεγγάρι ἀπὸ σὲ τάφων χιόνια....  
Κι' ἀστρα, τὰ παραμύθια τὰ παλιά...  
Θρῆνοι και γόοι και βόγγοι—μαῦρα χρόνια!...  
Βαθεὶὰ, σὺν τάφου πλάκα ἡ σιγαλιά...

Ἡ Ροδανγί!... Και λάμπει! και θαμπώνει...  
Οἱ σάλπιγγες—ἀλόχτερες κι' ἀτρόνια.  
Κι' δ Γήλιος ποὺ Φεγγάρι κι' Ἀστρα λιώνει...  
Χαρολαλᾶν βροντόλαλα μηλιόνια...  
Βαθεὶὰ στὴ γῆς τοῦ Φονικοῦ τ' ἀξόνια  
— Τριαντάφυλλα και φόδα κι' ἀγριλιά...  
Γήλιος ἡ Ρωμιοσύνη!... Τὰ κανόνια  
— Νταούλια και ζουρνάδες και βιολιά...

Βόγγοι και γόοι κ' ἡ Νύχτα ἡ αἰώνια  
— Βαρεὶὰ σὺν πλάκα τάφου ἡ σιγαλιά...  
Θάμπος δ Γήλιος!... Τὰ μηλιόνια, τὰ κανόνια  
— Νταούλια και ζουρνάδες και βιολιά.

ΤΑΚΗΣ ΜΠΑΡΛΑΣ

## Ο ΠΟΛΕΜΟΣ ΚΑΙ Η ΠΟΙΗΣΗ

Δυναμώνει τὰ στέρνα μας και κάνει δλο μας τὸ εἶναι νὰ κυματίζῃ σὸν ψηλὰ στηλωμένο λάδαρο, τῶν τρανῶν πολεμικῶν ἀγώνων δ ἄνεμος. Περπατοῦμε σὰ νὰ πετάμε. Καὶ οἱ λογισμοὶ μας ἀερόπλανα. Κάτι γενναῖο και στὴ σκέψη μας, εὐγενικὸ και στὰ λόγια μας. Πατοῦμε σὲ ψηλότερος ἔδαφος. Γενδυμαστε—πῶς νὰ τὸ πῶ! — ἀντικειμενικώτεροι. Ξεχνιούμαστε λιγάκι. Ἐτσι μπορεῖ νὰ θαματουργήσῃ ἐνας πόλεμος. Μᾶς ἀγεδάζει και μᾶς καλλιτερεύει. Ντρέπεται κανεὶς νὰ φανῇ μικρός. Ο ψόφιος φιλοπιμέται νὰ φανῇ ἀντρας, και ὁ τολμηρὸς γίνεται ἡρωϊκός. Τὰ φαινόμενα.

Μέσα στὸ γενικὸ τοῦτο ξεκαθάρισμα, μὲ λύπη μου παρατήρησα ἐνα ἦ δυὸς κρούσματα, ἀπὸ τὰ προσυχώτερα δείγματα κουταπονηριᾶς. Μέσα στὸν πνευλήνιον ἐνθουσιασμό, ποὺ δλα τὰ πράγματα γῦρο μας σὰ νὰ προβάλλουν καθαρώτερα και ἀληθινώτερα, τὴ μιὰ φορὰ κάποιος καλοσυνεδητος κύριος βάλθηκε νὰ καταγγείλῃ τὴν Κυβέρνηση δτὶ ἀδραξε μιὰ περίσταση ποὺ κανεὶς δὲν προσέχει σὲ τέτοιες λεπτομέρειες, γιὰ νὰ διορίσῃ διευθυντὴ τοῦ διδασκαλείου, νομίζω, ἐνα... μαλλιαρό! Ὡ! τὸ φρικαλέο κακούργημα!

Τὴν ἀλλη φορὰ κάποιος ἀλλος πατριωτικώτατος και φιλομουσότατος ἀνθρωπος καταγγέλλει, δχι πιὰ τὴν Ἐλληνικὴ Κυβέρνηση, μὰ τὴν Ἐλληνικὴ Ποίηση, γιατὶ χρεωκόπησε, καθὼς λέει, ἀδοξα κ' αἰσχρά. Ὁ Πόλεμος ἀρχισε νάστρα ποδοντῷ· πέρασε μιὰ βδομάδα· δάφνες ὥριοστοι λίζουνε τὰ Ἐλληνικὰ δπλα, και δὲν εὐτύχησε δ κύριος νὰ διαδάσῃ μέσα στὴν ἐφημερίδα του, κάπου, μαζὶ μὲ τὰ τηλεγραφήματα τῆς ἡμέρας και μὲ τὰ λογής κριτικὰ κ' ἐνθουσιαστικὰ ἀρθρα, κανένα ποίημα ποὺ νὰ τοῦ γιομίσῃ τὸ μάτι· ἀρα δὲν ὑπάρχει ποίηση στὴν Ἐλλάδα. Σοφὴ ἀνακάλυψη!

Ἡ ἀνακάλυψη τούτη ἀνάξια εἶναι νὰ τὴν προσέξουμε, γιατὶ δὲν μπορεῖ νὰ γίνῃ παρὰ ἀπὸ ἀνθρωπο ἀνειλικρινή, ποὺ δὲ γράφει παρὰ γιὰ νὰ πειράζῃ πρόσωπα, κι δις εἶναι και κουτά και ἀδέξια, ἡ ἀπὸ ἀνθρωπο ποὺ δὲν ὑποψιάζεται τὰ φυσικὰ και τὰ χαραχτηριστικὰ τῆς ποιητικῆς τέχνης, και ξεχωριστὰ στὴν περίσταση τούτη τὸ ἔργο και

τὴν ἀξία τῆς νέας Ἑλληνικῆς ποίησης, σὲ δὲ τὸ ἔκεινη μᾶς παρουσιάζει χαραχτηριστικώτερο καὶ σημαντικώτερο, ἀπὸ μιᾶς ἀρχῆς, ἀδιάκοπα : στὴν πατριωτικὴν ἐμπνευση.

Μολαταῦτα ἡ ἀνακάλυψη τούτη ἔχει καὶ τὸ καλό της. Δίνει ἀρφρμήν νὰ μιλήσῃ κανεὶς, καὶ διειναι βιαστικὰ καὶ πρόχειρα, γιὰ ἀντικείμενα, ποὺ ἐγδιαφέρουν τοὺς ἀληθινὰ φίλους τῶν ποιητῶν, καὶ τοὺς καλοσυνεῖδητα γνωρισμένους μὲ τὸ ἔργο τους.

Ἡ νέα Ἑλληνικὴ ποίηση, σὲ δὲ τὸ διαλεχτότερο παρουσιάζει, μπορεῖ ἀξιόλογα νὰ ξεταστῇ, νὰ κριθῇ καὶ νὰ βαλθῇ σὲ τιμητικὴ θέση ἀπὸ τὸν ἔξεταστὴν καὶ τὸν κριτὴν τῆς νέας εὐρωπαϊκῆς ἢ παγκόσμιας ποιητικῆς τέχνης, γενικώτατα, σὰν ἔνα μικρὸ κεφάλαιο τῆς πολυπρόσωπης αὐτῆς ιστορίας. Μὰ δύσκολα πολὺ δὲ ἔξεταστὴς θὰ κατώρθωνε νὰ ξεδιαλύσῃ μέσα στὸ νέο Ἑλληνικὸ λυρισμὸ κάποιο στοιχεῖο ίδιαίτερο, καθαρὰ δικό του. Ἐξαρεση κάνει ἡ ποίησή μας ἢ ἐμπνευσμένη ἀπὸ τὸν ἔρωτα καὶ ἀπὸ τὴ δόξα τῆς Ἑλληνικῆς πατρίδας. Ἡ ποίηση τούτη ἀπὸ τὸ Ρήγα καὶ τὸ Σολωμὸ οὐκ μὲ σήμερα ἀκολουθεῖ μιὰ παράδοση, ἔχει κάποια δική της φυσιογνωμία, ξεχωρίζει.

Ἡ ποίηση τούτη, στὰ ἔργα τὰ ὥραιότερα καὶ στὰ πιὸ βαθιὰ σφραγισμένα μὲ τὴν ἔθνικὴ συνείδηση καὶ μὲ τὴν χρυσὴ βούλλα τῆς τέχνης, σπάρθηκε βέβαια πάντα σὲ μέρες πατριωτικῆς ἐνέργειας καὶ ἔθνικῶν ἐνθουσιασμῶν, μὰ σχεδὸν φανερώθηκε σὲ τρόπο ποὺ θυμίζει τὴν ἀλήθεια τοῦ λόγου τοῦ ποιητῆ : ἡ σκέψη, γοργή, ἡ τέχνη ἀργή· ὅχι αὐτοσχέδια, ὅχι πρόχειρα, ὅχι δημοσιογραφικά. Ο «Τύμνος εἰς τὴν Ἐλεύθερίαν» τοῦ Σολωμοῦ δὲν ξεφύτωσε μὲ τοὺς πρώτους κρότους τῶν καρυοφυλλιῶν τῆς Ἀγιας Λαύρας, μὲ τὰ πρώτα ἀστραπόδροντα τοῦ 21. Ἡ χρονολογία τοῦ εἶναι «Μάης 1823». Ἄριστούργημα σὰν τοὺς «Ἐλεύθερους Πυλιορκημένους» σχεδιάζοταν, γράφοταν, ξαναγράφοταν, χτενίζοταν, σμιλεύοταν, θυσυχα, γαληνά, σπουδαστικὰ γρόνια καὶ χρόνια ὑστερ' ἀπὸ τὸ τέλος τοῦ μεγάλου μιᾶς Ἀγώνα. Τὸ ἀριστοτέχνημα τῆς Κρητικῆς Ἐπανάστασης τοῦ 1866, δὲ «Ὀρκος» τοῦ Μαρκορῖ, φάνηκε μιὰ καὶ καλὴ στὰ 1875. Ο Βαλαωρίτης πρόσφερε τὸ φόρο του στὴν ίδια κρητικὴ ἐπανάσταση ὅχι μὲ τραγούδια ποὺ θὰ παρακολουθούσανε μέρα μὲ τὴ μέρα στὶς ἐφημερίδες τοῦ καιροῦ ἐκείνου τὰ κατορθώματα τῶν παλληκαριῶν τῆς Κρήτης, καθὼς κάμανε ἄλλοι, πιὸ δὲ φτάνανε στὸ ἀνάστημα τὸ Βαλαωρίτη καὶ δὲ Βαλαωρίτης πρόσφερε τὸ φόρο του στὴν ίδεα, τυπώνοντας στὰ 1867 τὸ «Διάκο» του ἔργο ἀναφερμένο σὲ παλιοὺς καιροὺς γραϊκούς, σπουδασμένο καὶ μελετημένο. Κι δὲ ποιη-

τὴς εἶναι πρῶτος ἀπὸ δλα μελετητής. Μιὰ γιὰ πάντα, τελειωτικά, σ' ἓνα του μονάκριθο τραγούδι: «Τοῦ Χάρου τὸ τραγούδι», — δ Ψυχάρης κρέμασε γιὰ τὴν αἰωνιότητα σὲ μιὰν ἀπὸ ἀκριβό μέταλλο κορνίζα τὴ σκοτεινὴν εἰκόνα τοῦ πολέμου τοῦ 1897. (\*)

Καὶ μὲ τὸν πόλεμο τοῦτο ποὺ κορώνα του εἶναι ίσα μὲ τὴν ὥρα ἡ Θεσσαλονίκη, δὲν πρέπει νὰ μητὶς δάλλουμε πώς ἡ ποίησή μας μπάζει στὸ ταμείο της πλούσια ἀποθεματικὰ κεφάλαια. Θὰ τὰ χρησιμοποιήσῃ, καθὼς αὐτὴ γνωρίζει, «μὲ καιρὸ καὶ μὲ κόπο». Είναι μεγάλη ἀφέλεια νὰ ἀνυπομονοῦμε ἀπὸ τώρα καὶ κουτοπόνηρα νὰ γκαρίζουμε πώς ἔχεων κόπησε ἡ ποίηση, γιατὶ δὲν τὴν εἴδαμε ὡς τὴν ὥρα νὰ τέρνεται στοὺς δρόμους, ούρᾳ δὲν ξέρω ποιῶν παραρημάτων ἐφημερίδων καὶ συμπλήρωμα ποιῶν πατριωτικῶν ἀρθρων.

Πολὺ καλὰ γνωρίζω πώς ἐποιητὴς μπορεῖ νὰ δουλέψῃ καὶ μπορεῖ νὰ φανῇ, ἐλεύτερα, καὶ πολύτροπα, καὶ ἀπὸ κάθε λογῆς εἰδηση ἐμπνευσμένος, καὶ ἀπὸ τὰ πάντα τῆς ζωῆς διδηγημένος καὶ μέσα στὶς στήλες τῶν ἐφημερίδων, καὶ πρόχειρα, καὶ κομματιαστά. Μὰ τοῦτο θὰ εἶναι κάτι πιὸ πολὺ ἔξαιρετό, παρὰ κανονικό, καὶ, συχνὰ πυκνά, δουλειὰ τέτοιου εἶδους δὲν παρουσιάζει τὴν ίδεωδική ἐντέλεια ποὺ ξεχωρίζει τὰ δύνατα καὶ τὰ ἀθάνατα ἔργα.

Πολὺ καλὰ γνωρίζω πώς ὁ μεγάλος μιᾶς ἀγώνας ὁ τωρινὸς ἔκαμε νὰ κυκλοφοροῦνε στὶς ἐφημερίδες παγτὸς εἶδους στιχουργήματα, τὰ περισσότερα βέβαια ἀρκετὰ σαχλὰ καὶ ἀπελπιστικὰ μέτρια. Μὰ ἡ ἐνέργεια καὶ ἡ ἀξία τῆς ποίησής μας δὲ θὰ κριθῇ ἀπὸ τὰ μέτρια καὶ ἀπὸ τὰ κοινὰ ἔργα, ποὺ εἶναι πλήθος, ἀλλ' ἀπὸ τὰ καλά της κι ἀπὸ τὰ γνήσια, δσο κι ἂν εἶναι σπάνια καὶ ἀραιά. Ἐτοι γίνεται παντοῦ. Καὶ μέσα στὸ πλήθος αὐτὸς βρίσκονται τρία ἡ τέσσερα ἀξια νὰ εἰπωθοῦν πραγματικὰ ποιήματα. Καὶ φτάνουν αὐτὰ γιὰ νάποκαταστήσουν τὴν τιμὴ τῆς νέας Ἑλληνικῆς Μούσας. Μὰ γενικώτατα, ἀπὸ δσα μπαίνουν, καὶ, πιὸ πολὺ, ἀπὸ δσα δὲ μπαίνουνε στὶς ἐφημερίδες, ποιός εἰναι ἐκείνος ποὺ θὰ ἐκδώσῃ κριτικοὺς καθολικοὺς φετφάδες ;

Ἐνας ποιητὴς μπορεῖ νὰ χύνῃ, βέβαια, κάποιο λυρισμὸ στὴ χρονογραφική, μέρα μὲ τὴ μέρα, παρακολούθηση τῶν γεγονότων, μὰ τὸ ἔργο τοῦτο τὸ ἐκτελεῖ ζωηρότερα, σπουδαίοτερα, ἀποτελεσματικώτερα, δημοσιεγράφοι, πιὸ πολὺ τώρα μὲ τὴν προ-

(\*) Μιὰν ὅψη τοῦ μεγάλου ωστουρκικοῦ πόλεμου τοῦ 1878 ζωηρὰ ξεσκεπάζει «Ἡ Μητέρα τῶν Ἐπτά» ποίημα τοῦ Βιζηνοῦ, δυσεύρετο σήμερα φάνηκε γρόνια ὑστερ' ἀπὸ τὸν πόλεμο ἐκείνο. Οι καλλίτεροι πατριωτικοὶ τοῦ Παράσχου δὲν εἶναι οἱ ἐπίκαιροι.

κοπή καὶ μὲ τὸ ἀπεριόριστο ἄπλωμα τῆς ἐπιρροῆς τοῦ τύπου. Ἀλλο ἡ σύνθεση ἐνδές ζωγράφου καὶ ἀλλο τὸ φωτογραφικὸ στιγμιότυπο, οὐκοῦ καὶ ἀν τὸ δεύτερο χρησιμεύει στὴν περίσταση. Εἰδα στὶς βιτρίνες τῶν καταστημάτων μεγάλους καρφωμένους χρωμολιθογραφικοὺς πίνακες μὲ στεφανωμένα τὰ συμπλέγματα 1821—1912, μὲ ἀποθεωμένα τὰ πρόσωπα τοῦ Διαδόχου καὶ τοῦ Βενιζέλου. Ζωηρὰ παρασταῖνονται, οὐκοῦ καὶ εἰναι χοντροκομμένα, τὴν πλατεὰν ἑπλωμένη λαϊκὴ συνεδηση. Μὰ εἰναι ἄλλο, δλωδιόλου δ πίνακας τοῦ καλλιτέχνη ζωγράφου, ἄλλος, δλωδιόλου δ στίχος τοῦ τεχνίτη ποιητῆ.

Ἐλεγε δ Γκαΐτε : Δὲν μπορῶ νὰ καταλάβω τὶς γόημα ἔχουνται στίχοι πολεμιστήριοι ποὺ γίνονται στὴν ἡσυχίᾳ τοῦ γραφείου. Τοὺς στίχους τοῦ Καΐρνερ, μάλιστα, τοὺς νοιώθω. Γραφτήκανε στὸ στρατόπεδο, μὲ τὴ βοὴ τῶν ὅπλων, κι δ ποιητῆς τοῦ «Σπαθιοῦ καὶ τῆς Λύρας» σκοτώθηκε στὸν πόλεμο, τραγουδιστῆς καὶ στρατιώτης. Ὁ Γκαΐτε εἶχε δίκιο, γιατὶ ἥθελε μὲ τὰ λόγια τοῦ νὰ χτυπήσῃ τοὺς πατριῶτες ποιητὲς ποὺ πιστεύανε πώς ἡ φιλοπατρία καὶ δ ἀρειμάνιος ἐνθουσιασμὸς φτάνει νὰ ἀναπληρώσῃ τὴν ἔλλειψη τῆς ἀγνῆς ποιητικῆς δύναμης καὶ τέχνης, καὶ ποὺ μὴ λογαριάζονται γιὰ τίποτε τὴν ὑψηλότατη ἐργασία τοῦ ποιητῆ τοῦ «Φάσουστ», ἀπορούσανε καὶ σκανταλίζονται, πώς δὲ σκάρωνε κι δ Γκαΐτε θούρια καὶ διθύραμβούς.

Ἄν ἔζούσε ἀνάμεσό μας δ Ὀλύμπιος, εἰμαι βέβαιος πώς ἀπὸ τὰ ἐνέκατα τῶν πατριωτικῶν στίχων ποὺ φαίνονται στὶς στήλες τῶν ἐφημερίδων, θὰ προτιμοῦσε τὸ ἔργο τοῦ Ματσούκα, ποὺ μετατόπισε τὰ θεύρια ἀπὸ τὸ στίχο στὴν ἴδια του τῇ ζωή, καὶ τώρα γυρίζει στὰ στρατόπεδα, ἀντὶ νὰ γυρίζῃ στὶς ἐφημερίδες. Μὰ δὲν εἰναι γιὰ τοῦτο λιγάτερο ἀληθινὸ πώς δ πιὸ ἀληθινὸς κι δ ἀληθινὰ μεγάλος πατριώτης ποιητῆς δὲν εἰναι ἀνάγκη ἀπαραίτητη νὰ εἰναι καὶ τῶν ὅπλων ἐμπειρος, καὶ μέσα στὴν «πολέμια χλαλοὴ» νὰ βροντοφωνῇ τὶς στροφές του. Ὁ «Γυμνος εἰς τὴν Ἐλευθερίαν» πρωτοτυπώθηκε, μὰ δὲ γράφτηκε στὸ Μεσολόγγι. Καὶ τὸ πολεμικό, καθὼς καὶ κάθε εἰδους ποιητικὸ ἀριστούργημα ἀκέριο βγαίνει ἀπὸ τὴ φαντασία τοῦ πλάστη ποιητῆ, γχληγὰ ἀκκουμπώντας ἀπάνου στὸ εἰρηνικώτατο γραφεῖο του.

Οποιος αἰστάνεται τὴν ἀνάγκη νὰ τονώσῃ καὶ ρυθμίσῃ τὴ συγκίνηση τῶν ἡμερῶν τούτων μὲ τὴν ποιητικὴν διφορφιά, δὲ θὰ χρονοτριβήσῃ γυρεύοντάς την μέσα σὲ στήλες ἐφημερίδων τῶν ἡμερῶν τούτων. Θὰ ξέρῃ νὰ τὴν εὔρῃ, διαλαλήτρα καὶ προφήτισσα κατορθωμάτων σὰν αὐτὰ ποὺ κρατιένται ἀπὸ τὴν Ἐλασσώνα ἵσα μὲ τὴ Θεσσαλονίκη καὶ πέρα, στὰ βιβλία τῶν ἀναγνωρισμένων ποιητῶν μας, σὲ

στίχους σφραγισμένους μὲ τῆς αἰωνίας ποίησης τὴ σφραγίδα, σχεδὸν ἔξω ἀπὸ τὸν τόπο καὶ ἀπὸ τὸν χρόνο, ἀπὸ τοὺς στίχους τοῦ καιροῦ τοῦ Ρήγα καὶ τοῦ Σολωμοῦ ἵσα μὲ τοὺς στίχους τῶν καιρῶν τοῦ Μαρκορᾶ καὶ τοῦ Σκίτη. Γιατὶ δ ποιητῆς—τὸ εἶπα κι ἄλλο—δὲν εἰναι δ, τι γράφει εἰναι δ, τι ἔγραψε.

ΚΩΣΤΗΣ ΠΑΛΛΑΣ

## ΦΥΓΟΠΟΛΕΜΟΣ

Τοῦ φίλου μου  
Θοδωράκη Λεονάρδου

Κεῖνο τὸ βράδι, Γιαννάκη, σιχάθηκα τὸν ἔκυτό μου· πίστεψέ με· τὸν ἔφτυσα, πές.

Εἶχα πάει στὴν πόστα, ἔφτάμιση πάγου κάτου ἡ ὥρα, ἀπαντέχοντας κάπιο γράμμα φιλικό. Γιομάτη ἡ πλατιὰ αὐλὴ τῆς πόστας στρατιώτες· στρατώνας ἔμοιαζε. Ἄλλοι μπαίνανε, ἄλλοι βγαίνανε, ἄλλοι ζητούσανε γράμμα τους, ἄλλοι σκυμένοι πάνου στὰ θραγία, πούναι καταμεστὶς στὴν αὐλή, γράφανε στοὺς δικούς τους, στὴ μάννα τους, στὴν ἀγαπητικιά τους, στὴν ἀδερφὴ τους, ποιός ξέρει.

Γράμμα δὲν εἶχα, ἥθελα νὰ φύγω, μὰ κάτι μὲ κρατοῦσε κεῖ. Ἡ ζουγραφιὰ μὲ τραβοῦσε. Θὰ φεύγανε κι αὐτὰ τὰ παιδιά σήμερ' αὔριο γιὰ τὸν πόλεμο. Τί νὰ συλλογιζόντουσαν τὴν ὥρα ποὺ σκυμένα στὸ χαρτὶ γράφανε στοὺς δικούς τους; Οὐφ!... Ἐγώ τὰ δοῦμε τί συλλογιζόμουνα... Ἐγώ δ ἀγρηστος, δ ἀπόλεμος... Μὰ τί νὰν τὸ λέω; Ἐκανα νὰ φύγω. Στὴ μεγάλη αὐλέθυρα σκυντήθηκα μ' ἐναντάρτη. Μὲ χαιρέτησε, μούσφιξε τὸ χέρι.

— Σ' ἀφίνω γειά!.. Αὔριο φεύγω γιὰ τὴ Μακεδονία!

Καὶ λαμποκοποῦσε ἀπὸ χαρά. Πανηγυριώτης λές κ' εἴταινε· δχι ἀντάρτης.

Μωρὲ κι αὐτός; Ἀλοίμονο! Κι αὐτός, μάλιστα! Ἐγα παῖδι σπουδαγμένο στὴν Εύρωπη, σεμνὸ σὰν κορίτσι, ἀπὸ σπίτι, γιομάτο ὅνειρα κ' ἰδέες, ποὺ τὸ θαρροῦσα ἱκανὸ μόνο νὰ κυνηγήσῃ καὶ νὰ πιεύχει καμιὰ θεσσάλα καλὴ καὶ καμιὰ γερή προκούλα!.. Νά, κι αὐτὸς ἀντάρτης σήμερα. Κάτου ὅλες οἱ ἰδέες κι δλα τὰ ὅνειρα, καὶ μιὰ ἰδέα μονάχα, νὰ πολεμήσει καὶ νὰ πέσει γιὰ τὴν πατρίδα του.

Καὶ γώ; Καὶ γώ; Ἀλλοτες, ναί, στὰ περασμένα, πάντα κάτι μὲ δικιολογοῦσε ποὺ δὲν τὸ κουνοῦσα ἀπὸ τὴν Ἀθήνα, ποὺ ἔβλεπα τοὺς ἄλλους νὰ φεύγουνε, καὶ γώ δὲν ἄφινα τὸ ραχάτι μου καὶ τὴ συζήτηση στοὺς καφενέδες, παλισκαφενές καὶ